



長台
老灣
教基
會督
古
亭
教
會
週
報

主後 2014 年
2 月 9 日
第 2700 期



「長老」？還是「監督」？

提前三 1「人若想要得監督的職分，就是羨慕善工。這話是可信的。」

教會歷史上，曾為了「監督」和「長老」這兩個銜頭爭論了好幾的世代。「監督」的原文是 episkopos，英文是 bishop (KJV)，overseer (NIV, NASB)。而「長老」的原文是 presbuteros，英文一般翻譯為 elder (KJV, NIV, NASB)。

究竟「監督」和「長老」有什麼差別？在新約中，「監督」與教會相關只出現在徒二十 28、腓一 1、多一 7。而「長老」則出現在徒十四 23、十五 4、22-23、二十 17、提前四 14、五 17、多一 5、雅五 14、彼前五 1、約貳 1、約三 1 等。這兩個銜頭不曾一起出現過。

在我來看，「監督」和「長老」可以是同一個人的不同稱呼。「監督」指的是職分；而「長老」指的是身分。在徒二十 17 和 28 兩節經文中，保羅就以「長老」和「監督」這兩個不同的稱謂，來指涉以弗所教會的同一群人。

簡潔來說，「監督」是職責的稱呼，描述其監管教會運作的責任；而「長老」則是身分的稱呼，描寫教會年長領袖，在社會和教會皆具名聲，是老練和受人尊敬的人。

長老的設置，從舊約時代一直傳承到新約至今，有這樣身分的人當清楚自己身負在教會中供應、治理、監督、保護、教導上帝百姓的職分。

保羅說，「人若想要得監督的職分，就是羨慕善工」。這表明服事者的心志，因為愛上帝、愛人，羨慕善工，故站出來要成為一個監督（長老），這是合上帝心意、得上帝喜悅的心志。表示這樣的人有心要裝備自己讓上帝所用。這樣的人不是出風頭，不是為了自己的益處，乃是為了上帝國度的事業，所以是上帝所稱許的。

台北市大安區羅斯福路三段 149 號 12 樓

TEL: 02-2363-7040、02-7711-2371

網路電話: 07010247156 FAX: 02-2365-5408

E-mail: kt.church@msahinet.net

網址: www.ktchurch.org.tw 統一編號: 01006328

捷運新店線: 台電大樓站 3 號出口右轉 150 公尺

(1 樓國泰世華銀行、12 樓古亭教會)

公車站牌: 羅斯福路浦城街口下車

主任牧師: 陳思豪牧師 手機: 0936-234-508

傳道: 許雅婷傳道師 手機: 0918-751-759

主日台語禮拜一 9:45

讚美: 陳思豪牧師

福音: 洪禎杰牧師

和琴: 黃千禧姊妹

和獻: 洪禎杰牧師

和聲: 洪禎杰牧師

感謝讚美

詩歌歡唱

奏樂

宣召

唱詩

預備心禮拜

434 主有恩典大慈悲

會

司

司

會

會

司

司

會

會

司

聖

陳

陳

會

會

會

司

司

陳

陳

會

會

陳

陳

眾

琴

會

眾

眾

會

會

眾

眾

會

聖

歌

陳

陳

會

會

會

司

陳

陳

會

會

陳

陳

主禱文

啟應文

祈禱

祈禱回應詩

聆聽神言

讀經

讚美

證道

祈禱

回應神恩

唱詩

奉獻

報告

公禱

祝福與差遣

頌榮

祝禱

領受教導

愛餐

17(詩篇 65)

329 主，聽我祈禱

列王記下五 1-19
(舊約 401-402 頁)

主，請祢用我
你通平安去！

534 有一項事實在好聽

382 我的錢銀獻互祢

402 懇求主祢引導我腳步

兒童在教育館、少年在副堂
成人主日學在禮拜堂
請留步一起享用簡單午餐
彼此交誼

(劃底線者請會眾起立)

主禱文

阮在天裡的父：
願祢的名聖。

祢的國臨到，
祢的旨意得成。

在地裡親像在天裡。
阮的日食今仔日給阮。

赦免阮的辜負，
親像阮亦有赦免辜負阮的人。

勿得導阮入於試，
著救阮脫離彼個惡的，

因為國、權能、榮光
攏是祢所有，代代無盡。

阿們。

祈禱回應詩

(聖詩 329 首)

主，聽我祈禱，

主，聽我祈禱，

懇求祢聽我求。

主，聽我祈禱，

主，聽我祈禱，

聽我懇求的聲。

奉獻回應詩

(聖詩 382 首第四節)

我的錢銀獻互祢，

用出攏趁祢旨意。

我的才情祢賞賜，

甘願還祢做器具。

禮拜服事表

事工分配	本週		下週	
	台語	華語	台語	華語
證道	陳思豪	許雅婷	陳思豪	許雅婷
司會	王榮彬	許堯綸	宋秩釗	洪道安
司琴	黃千瑩	林孫煜豪	黃千瑩	楊品思
獻詩	聖歌隊		青年	
領詩	魏主正		蔡晶瑩	
司獻	洪禎杰 宋秩釗	許堯綸	陳世勇 洪禎杰	洪道安
招待	吳以真 吳以樂	王榮彬	江志津 江千代	宋秩釗
大廳	蔡晶瑩		蕭明信	

本週查經班進度

日期	星期	經節
2/11	二	士師記四、五
2/14	五	士師記十九~廿一

本週讀經進度表

日期	星期	經節
2/9	日	王下十三、十四
2/10	一	王下十五、十六
2/11	二	王下十七
2/12	三	王下十八
2/13	四	王下十九、廿
2/14	五	王下廿一、廿二
2/15	六	王下廿三、廿四

台語禮拜下週講道資料

經文：列王記下廿二1-13

講題：伊行耶和華所看做好的事

詩歌：179、510、398

啟應：29(詩篇119)

金句：彌六8

本週成人主日學：

講師：陳思豪牧師

講題：斯托得講聖經：聖經的運用

讚美詩歌（聖歌隊）

主，請祢用我

主請祢用我，用我做祢器皿，

主用我作祢平安器皿。

若有怨恨之處賜我愛心，

有罪惡之處請赦免，

有疑惑的，給予信心，

絕望的賜希望，黑暗時賜光明，

悲傷者賜喜樂，

主啊我不求被安慰，不求被安慰，

願安慰人，願安慰人，

不求被了解而願了解人，

不求被愛，願愛人，

施恩給人的就得恩惠，

赦免別人的就得赦免，

在死亡時刻得著生命，

永遠的生命，永遠的生命。

消息報告

1、本週日聚行式執會

今日禮拜後，中午 12：00 在副堂召開長執會，請各位長執務必準時參加。

2、本週日聚行林俊英弟兄追思禮拜

今日下午 1：30 於本會舉行林俊英弟兄追思禮拜，中午愛餐由林弟兄家屬感恩奉獻，請各位兄弟留步用餐參加林弟兄的追思禮拜。

3、二月為弟兄們、日日快樂！

宋陳靜惠 2/3 莊惠真 2/3 周欣音 2/4

莊松貴 2/5 程寶珠 2/6 鐘翠妘 2/6

楊品恩 2/10 黃李月桃 2/10 吳佩珊 2/13

陳春子 2/13 洪伊柔 2/13 陳怡文 2/16

劉安惠 2/17 林萬來 2/17 劉榮子 2/19

呂益銘 2/20 梁孝徽 2/20 湯振輝 2/28

4、小會公告

(1) 訂 2014 年 2 月 23 日舉行定期會員和會。

(2) 本會籍在人在成人陪餐會員共 141 名，名單如下。

(3) 本會籍在人在不在成人陪餐會員共 104 名，名單如下。

(4) 本會小兒會員名單共 66 名，名單如下。

(5) 若對名單有疑義，及當日無法出席者，請在 2 月 16 日前和小會書記魏主正長老聯絡，以便更正及讓和會順利舉行。

籍在人在成人陪餐會員名單 (141 名)

王民裕 李阿源 林修翰 徐煒略 李瓊華 蕭春勢
 王榮彬 李文 林修立 徐坤用 楊蔡燕 蕭秀連
 江千代 李端端 林瑞烈 陳安珠 楊敬妙 柯碧霞
 江志津 蘇玉鳳 陳美鳳 廖憶菁 楊麒麟 歐陽長風
 陳麗夙 李偉聖 林萬來 陳春子 張笑 吳英瑜
 陳怡文 李施瓊花 劉秀琴 陳洋珍 楊啓榮 曾玉容
 吳素華 蘇希宗 林晉慶 陳敏堂 黃妙輝 莊鈴貴
 王哲哲 李琬瑜 林蔚芷 李春梅 楊啓村 陳月娥
 莊惠真 李桂芳 施正義 陳世昌 顏珮縈 邱素沁
 王博賢 李義峰 吳金月 柳意文 萬美玉 許鈴佩
 王英麗 李適安 施慶彬 陳世勇 詹德永 葉瓊瑤
 廖思加 周瑞鵬 黃鈺惠 吳佩珊 蔡麗芬 陳思豪
 吳綱惠 周欣音 施沐嫻 陳瑞祥 詹恩慈 詹雅娟
 廖忠誠 林世澤 黃文亮 詹崇美 詹恩慈 楊錦雲
 吳寬興 蔡彩雲 洪明道 陳靖仁 廖復生 黃方
 陳加斐 林宗杰 陳秀瓊 楊琇珊 陳美如 郭文雄
 吳寶英 蔡晶瑩 洪如玉 陳維強 劉安惠 許培瑞
 呂勝雄 林正育 洪英琪 曾月珠 柯維敏 許培璋
 呂智惠 林玉美 洪禎杰 游清治 蔡素蘭 施沐承
 宋泉璋 林春美 洪周麗紅 劉榮子 劉明勳 許俊輝
 宋陳靜惠 林雅仁 廖純君 劉欣怡 王玲紅 許雅婷
 宋秩釗 林俊英 孫翠玉 湯振輝 蔡瓊瑤
 張涵淳 林修峰 魏主正 湯詹玉美 蕭明信
 宋淑瑜 鍾翠妘 蕭芳惠 黃蓮芬 鍾惠伊

籍在人在不在成人陪餐會員名單 (104 名)

尤雲婷 李弘毅 洪秋蘭 陳正宗 楊毅禎 蕭淑慧
 田沙金 李芬蘭 洪貴英 陳美惠 萬益源 蕭禎慧
 江節妙 李玲玲 呂益銘 陳虹珠 葉聰誠 戴榮嘉
 何慧玲 李玲紅 徐真真 陳通津 劉玉英 謝順傑
 吳宏志 李娟賢 徐嘉宏 陳新寬 劉明龍 魏淑娟
 吳佳音 李素月 馬良德 陳麗莉 劉俊麟 羅華強
 吳佳琳 李鳳珠 張宜平 陳毓文 劉美貞 王柏文
 吳哲卿 李錦綢 張芙蓉 陳麗都 劉懿慧 江明芳
 吳盟分 林延慶 張美雪 章台華 潘文琳 李麗英
 吳鍾珠 林波治 張慧英 彭守中 潘文琦 林正昊
 呂少卿 林美瓊 張宏哲 曾瓊雲 蔡碧嬌 林晉德
 呂金柳 林美美 許希聖 程美麗 蔡慧敏 連信道
 宋淑玟 武子璋 許昱文 黃慧誠 鄭智美 梁世誠
 宋錫珍 施肇熙 許淑枝 黃麗娟 鄭湘玲 黃暉涵
 李主愛 洪米玉 連婉婉 楊文斌 蕭啟宏 陳彩菁
 蘇瑛珣 洪昇助 廖忠信 徐嘉受 湯進義 馬德好
 陳秀彬 洪昇廷 蘇秉恩 鍾吟秋 湯進聖 魏主榮
 江武楠 蔡宜中

小兒會員名單共 66 名

尤崇新 周加恩 洪伊柔 陳如惠 黃靖容 廖謙銘
 王博弘 林天佑 徐子盼 陳忻怡 楊品思 劉佳璇
 王韻佳 林天愛 徐弘昌 陳彥蓁 楊恩祈 劉佳穎
 吳以真 林天豪 徐弘昀 陳敏言 楊凱智 劉佳臻
 吳以樂 林海洋 馬嘉懋 陳敏皓 楊敬詠 劉重鑫
 吳而立 楊品瑩 馬嘉謙 陳嘉怡 楊敬勤 劉嘉原
 宋立安 施沐寬 高熹宏 湯艾聆 楊欽渝 蔡加佳
 周咸 洪旭恩 張見恩 黃佳琦 廖沐恩 蔡加恩
 周齊 洪伊美 張見晴 黃則諭 廖邵恩 蕭恆偉
 蕭喬伊 魏以情 羅華珍 陳寵安 陳御風 徐子信
 蕭榮德 羅佳馨 蘇怡安 陳衣昀 陳沐霖 張君謙

5、2/23 聚行聖禮典

本會訂於 2/23 (日) 舉行洗禮和聖餐；有決志受洗者請洽牧師進行學道班。

6、2013 個人奉獻明細

2013 年個人奉獻明細已經張貼在公佈欄，請各位會友自行核對，若有疑問請向幹事確認。

團契消息

1、聖歌隊消息

①聖歌隊隊員請會後留下練歌

②3/15舉辦宜蘭春季走春

費用：隊員300，非隊員500

報名截止日：2/23

歡迎有興趣的會友加入聖歌隊

2、少契消息

本週聚會內容：新年感恩聚會

主理：林正育、李明翰

下週聚會內容：桌遊

主理：林正育

2/21(五)晚上六點於教會舉行同工會，請

輔導和幹部參加，討論下一季聚會內容。

3、婦女團契消息

日期：2/15(六)上午10:00~12:00

地點：古亭教會

報名截止日：2/11

專題演講：生與死的學問、人生哲學

講師：羅順定牧師

歡迎全教會弟兄姊妹踴躍參加

4、古聲詩班消息

日期：2/11(二)晚上8:00

地點：古亭教會副堂

請詩班會友準時參加

5、兒童主日學消息

主日學教員會2/15(六)早上10:00於教會副

堂進行，請老師們預備心參加。

6、兄弟團契消息

2/11(二)晚上7:30於教會副堂舉行同工會

議，請各事工組長預備心參加。

7、夫婦團契消息

原訂2/8(六)下午一時出發去二子坪健

行的活動，遇雨改成下午五時~七時至成

功高中打羽毛球。大家歡欣度過一個汗流

浹背香汗淋漓的傍晚。

8、忠心管家現金流遊戲

2/7 星期六午餐後，一群明新科技大學財金系學生與中國人壽主管，在教會帶領各組分齡的孩子玩「現金流」遊戲，透過活動學習如何運用上帝所賜的資源財富。共有 50 人參加。

這是由《富爸爸，窮爸爸》的作者羅勃特·清崎 (Robert Kiyosaki) 設計出的一套理財教育訓練遊戲：「現金流」

(CASHFLOW)。「現金流」遊戲培養下一代對金錢負責的態度，教導孩子們正確的價值觀，是一個很值得推薦的遊戲。

昨天的遊戲中，教導大人孩子們，要做忠心的管家、善加分配有限資源、珍惜一切、感恩惜福、金錢使用必須有紀律等。實際去操作：如何增加收入？如何增長財富？如何減少支出？並釐清「需要」Need 和「想要」Want 之分別。最重要建立觀念：我們不是財富的擁有者而是管理者。

最後，師母和牧師更分享十分之一奉獻、奉養父母以後，財富的分配與使用。我們教會的小朋友有 20 多人參加，其他包括有很多古亭國小小朋友都是第一次來參與教會活動。感謝家長們慷慨準備豐盛午餐，大家一起享用。

昨天的聚會藉著遊戲帶給大家樂趣，帶來學習，也帶來深刻的信仰反思。

肢體消息

林俊茂弟兄追思禮拜

日期：2/9(日)下週主日

時間：下午1:30

請各位兄姊留步參加林弟兄追思禮拜並為家屬關心代禱。

教界消息

1、七星中會婦女事工部關懷之旅

關懷四結教會&宜蘭生態一日遊

日期：2014年2月26日(三)

地點：蘭陽區四結教會

(當日聚會奉獻全數作為四結教會建堂基金)

費用：每人800元(含車資、保險、三餐)

集合地點：早上8:00中山行政中心前

(松江路上，行天宮附近)

報名截止日：2/10 請詳見公佈欄

公禱

1.為教會身體不適、心靈不安的兄姊代禱：

劉安惠、黃仙進、鍾吟秋、呂智惠、林仙道、陳敏堂、張瑞蘭、李桂芳、李弘毅、蔡素蘭、王永米、林玉美、宋泉璋、楊蔡燕、謝滿足、陳美蓉。

2.為新年度所有事工計畫禱告。祈求上帝點燃弟兄姊妹的熱心，讓大家踴躍參與教會聚會、事工。共同在主裡成長，成為上帝的器皿，在所處各地作光作鹽。

3.為今年將舉行的長執改選禱告，求主揀選、感動合適的人選，同心委身於教會的事工，一起在服事中成長。



本週服事人員

課程題目：熱情如火的教會

經文：啟示錄 3：14-22

合班：林蔚容

詩歌教唱：陳怡文

司獻：孟萍、旭恩、恩祈、佳穎

下週服事人員

課程題目：將來的日子

經文：啟示錄 3：14-22

合班：陳怡文

詩歌教唱：林蔚容

司獻：御風、寵如、伊柔、以樂

上週出席

人數

新春禮拜(日)	45
主日禮拜(日)	66
華語禮拜(日)	暫停一次
兒童主日學(日)	暫停一次
成人主日學(日)	暫停一次
少年團契(日)	暫停一次
聖歌隊(日)	暫停一次
松年大學(二)	寒假
TUEPM查經(二)	暫停一次
古聲詩班(二)	暫停一次
祈禱會(三)	2
祈禱會(四)	6
松年大學(五)	寒假
TGIFN查經班(五)	20
青年團契(六)	暫停一次

主日禮拜獻金 (1/31)

呂勝雄 呂張瑞珍	2,000
林修峰 鍾翠斌	1,000
洪明道 洪陳秀瓊	2,000
孫翠玉 魏主正	2,000
許雅婷	10,000
陳御風 陳思豪	1,000
陳沐霖 陳思豪	1,000
黃方	4,000
楊品瑩 楊啓榮	1,000
楊麒麟 張笑	2,000
詹德永 詹恩慈	1,000
詹德永 詹惠慈	1,000
廖忠誠	10,000
廖恩加 廖吳絹惠	3,000
劉明勳 王玲紅	2,000
蕭明信 鍾惠伊	1,000
蘇希宗 蘇瑛珣	1,000
有志	200
徐玉琇	2,000
湯麗琴	2,000
謝雅娟	400
總計	49,600
感恩獻金 (1/31)	
湯振輝 湯進聖	2,000
國內外宣教 (1/31)	
楊啓榮 黃妙嫻	2,000
主日禮拜獻金 (2/2)	1,210
月定獻金 (2/2)	
王博賢	1,000

林萬來 劉秀琴	3,000
張崇銘 張志鏜 1-2 月	6,000
魏主正 蕭芳惠	10,000
蘇玉鳳 李賢國	2,000
蘇佳韻	3,000
林興傑 曾芳美 1-6 月	12,000
總計	37,000

新書 (2/2)

王英哲 莊惠真	3,000
李義峰	500
李端端 吳清源	6,600
林萬來 劉秀琴	5,000
張崇銘 張志鏜	2,000
陳敏堂 陳世勇	1,000
楊啓村 顏珮榮	5,000
蕭春勢 魏主正	1,000
蘇玉鳳 李賢國	2,000
蘇希宗 蘇瑛珣	3,000
林興傑 曾芳美	2,000
總計	31,100

感恩獻金 (2/2)

邱素沁	500
張崇銘 張志鏜	1,000
松田知子	1,000
總計	2,500

愛餐獻金 (2/2)

莊松貴	2,000
-----	-------

建築及專案獻金 (2/2)

蘇玉鳳 李賢國	6,000
---------	-------

本週獻花 林萬來

請自行記錄本週主日講道重點備忘

- ◎主理：陳思豪牧師
- ◎經文：列王記下五1-19
- ◎講題：你通平安去！



本週金句：詩卅七 11

¹¹但謙卑人必承受地土，以豐盛的平安為樂。(和合本)

¹¹獨獨謙卑的人欲承接土地；因為平安豐盛大沉歡喜。(台語漢字本)

本會聚會時間

主日禮拜	日	09:45-10:55	師大長青	二	19:00-21:00
聖歌隊練唱	日	13:00-14:00	松年大學	二五	09:00-15:00
各級主日學	日	11:00-12:00	禱告會	三	20:00-21:00
亞弗德潤禮拜	日	13:00-14:30	禱告會	四	09:30-10:30
音樂團契	日	08:30-09:00	TGIFN 查經班	五	19:30-21:00
禱告會	日	09:00-09:30	夫婦團契	隔週六	16:00-18:00
TUEPM 查經班	二	13:00-14:30	青年團契	六	19:00-20:30